Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Down Shakers Oberbipp I	1L
CLUB 2	Fontenais I	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Oberbipp	Date / Datum Date / Data	01.10.2017
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:05
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POC02		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	55

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207101	BOHNER Christoph	
Official scorer Marqueur	207531	HÄNI Lisa	
Referee 1 Arbitre 1	2274	BAUMGARTNER Sandro	
Referee 2 Arbitre 2	10102	VOISARD Dominique	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0	4	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Down Shakers Oberbipp I	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Down Shakers Oberbipp I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	BREISINGER Matthias				210089
88	A	WALTHER Luca				208101
20	G	FLURY Dario	X	X	X	210090
1	G	FREUDIGER Marco				207409
6		HOFER Yannick				209050
10		MEER Manuel				207114
12		FLURY Daniel				216923
13		WALTHER Ken				208102
15		SIMON Dominik				208103
17		HIPPENMEYER Pascal				205118
66		KÄNZIG Marco				207108
90		BÜRGIN Fabian				215605

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	205141
	HÄNNI Kevin		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
21:40	71	17	1				
48:31	71	17	2				
52:12	71	13	3				
53:16	12		4				
TOTAL							4
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
04:29	6	2	00:00	06:29	E
11:48	90	2	00:00	13:48	D
17:40	88	2	00:00	19:40	B1
18:15	13	2	00:00	20:15	I
20:15	12	2	00:00	22:15	D
29:10	88	2	00:00	31:10	I
32:58	6	2	00:00	33:12	E
36:38	88	2	00:00	38:38	B2
37:58	13	2	00:00	39:58	C1
38:49	15	2	00:00	40:49	H
57:13	10	2	00:00	59:13	B1
TOTAL				22 min	

2 Fontenais I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
91	C	ERARD Julien				212479
22	A	MANCINI Aurélien				97199
31	G	COMMENT Loïc	X	X	X	201139
20	G	PETIGNAT Julien				5013
8		GITTA Laurent				96027
18		CATTIN Nicolas				4029
87		BURRI Julien				98210
71		MEYER Mathieu				96258
13		LIEVRE Baptiste				208017
94		BRAICHET Gilles				204006
84		PAPE Cyril				97368
22		KUNZ Arnaud				202348
11		BOILLAT Jérôme				203180

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	96200
	ZÜRCHER Fabio		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
22:43	18	94	1				
33:12	87	11	2				
48:54	84	8	3				
TOTAL							3
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
07:50	8	2	00:00	09:50	G1
07:50	8	2	00:00	11:50	V2
18:15	91	2	00:00	20:15	V2
33:35	8	2	00:00	35:35	H
49:12	13	2	00:00	51:12	J1
57:13	87	2	00:00	59:13	B1
TOTAL				12 min	